



COMMISSIE VAN DE EUROPESE GEMEENSCHAPPEN

Brussel, 10.07.1996
COM(96) 334 def.

Voorstel voor een

VERORDENING (EG) VAN DE RAAD

**tot wijziging van Verordening (EEG) nr. 54/93 van de Raad
tot instelling van een definitief anti-dumpingrecht op de invoer
van synthetische vezels van polyesters van oorsprong uit
India en de Republiek Korea**

(door de Commissie ingediend)

TOELICHTING

1. Bij Verordening (EEG) 54/93 stelde de Raad onder andere een definitief anti-dumpingrecht van 7,2% in op de invoer van synthetische polyestervezels van oorsprong uit, *inter alia*, India. Het door deze verordening vastgestelde anti-dumpingrecht is van toepassing op exporteurs die ten tijde van het originele onderzoek niet meewerkten of niet bekend waren.
2. Volgend op Artikel 11 lid 4 van de Anti-dumping Verordening heeft elke nieuwe exporteur het recht een nieuw onderzoek aan te vragen teneinde een individuele dumpingmarge vast te stellen. De Commissie heeft een dergelijk verzoek ontvangen van het Indiase bedrijf Bongaigaon Refinery & Petrochemicals Ltd (hierna te noemen "Bongaigaon"), dat beweerde een nieuwe exporteur te zijn.
3. Daaropvolgend heeft de Commissie, bij Verordening (EEG) nr. 2566/95, een nieuw onderzoek geopend met betrekking tot Bongaigaon. De Commissie heeft het geldende anti-dumpingrecht op de invoer van het betrokken produkt dat vervaardigd werd door Bongaigaon ingetrokken, en de douane-autoriteiten opdracht gegeven de invoer van dergelijke producten te registreren. Het onderzoek werd beperkt tot de situatie bij Bongaigaon aangezien er geen verzoek werd ingediend om een nieuw onderzoek naar de bevindingen in verband met de schade in te stellen.
4. De gevonden dumpingmarge bedroeg 17,5% en de schadedrempel bedroeg 13%. Aangezien de vastgestelde dumpingmarge hoger was dan de schadedrempel, diende het anti-dumpingrecht overeen te stemmen met de schadedrempel.
5. Het nieuwe onderzoek leidde tot de bijzonderheid dat het individuele anti-dumpingrecht voor de nieuwe exporteur hoger uitviel dan het oorspronkelijk vastgestelde anti-dumpingrecht. Echter, het principe dat een nieuw onderzoek op verzoek van een belanghebbende tot een resultaat kan leiden dat minder gunstig uitvalt voor die belanghebbende dan de *status quo ante*, is consequent toegepast in andere zaken.

Derhalve wordt voorgesteld dat:

- (a) een individueel anti-dumpingrecht van 13% wordt toegepast op Bongaigaon en
- (b) dat het anti-dumpingrecht van deze hoogte met terugwerkende kracht wordt gegeven op de invoer die werd geregistreerd.

VERORDENING (EG) VAN DE RAAD

tot wijziging van Verordening (EEG) nr. 54/93 van de Raad tot instelling van een definitief anti-dumpingrecht op de invoer van synthetische vezels van polyesters van oorsprong uit India en de Republiek Korea

DE RAAD VAN DE EUROPESE UNIE,

Gelet op het Verdrag tot oprichting van de Europese Gemeenschap,

Gelet op Verordening (EG) nr. 384/96 van de Raad van 22 december 1995 betreffende beschermende maatregelen tegen invoer met dumping uit landen die geen lid zijn van de Europese Gemeenschap¹, inzonderheid op artikel 11, lid 4,

Gelet op het voorstel dat door de Commissie na overleg in het Raadgevend Comité is ingediend,

Overwegende hetgeen volgt :

A. VOORAFGAANDE PROCEDURE

- (1) Bij Verordening (EEG) nr. 54/93² stelde de Raad onder andere een definitief anti-dumpingrecht van 7,2 % in op de invoer van synthetische stapelvezels van polyesters, niet gekaard, niet gekamd, noch op andere wijze bewerkt met het oog op het spinnen, meestal synthetische polyestervezels genaamd, momenteel in te delen onder GN-code 5503 20 00, van oorsprong uit India, met uitzondering van de invoer van vijf specifiek genoemde Indiase exporteurs, waarop een lager recht dan wel totaal geen recht, van toepassing is.

¹ PB nr. L 56 van 6.3.1996, blz. 1

² PB nr. L 9 van 15.1.1993, blz. 2

B. PROCEDURE

- (2) De Commissie ontving een verzoek om een nieuw onderzoek naar de momenteel geldende maatregelen van het Indiase bedrijf Bongaigaon Refinery & Petrochemicals Ltd. (hierna "Bongaigaon" of "het bedrijf" genoemd). Bongaigaon voerde aan dat het met geen enkele van de exporteurs of producenten in India waarop de voor het produkt geldende anti-dumpingmaatregelen van toepassing waren, gelieerd was en dat het het produkt gedurende de periode van onderzoek die voor de maatregelen als basis was genomen niet had uitgevoerd. Bovendien voerde het bedrijf aan dat het het betrokken produkt wel naar de Gemeenschap had uitgevoerd en dat het onherroepelijke contractuele verbintenissen was aangegaan om aanzienlijke hoeveelheden van het produkt naar de Gemeenschap uit te voeren.
- (3) Op verzoek verstrekte Bongaigaon bewijsmateriaal dat toereikend werd geacht om de inleiding van een nieuw onderzoek overeenkomstig de bepalingen van artikel 11, lid 4, van Verordening (EG) nr. 384/96 (hierna "de basisverordening" genoemd) te rechtvaardigen. Bij Verordening (EG) nr. 2566/95³ leidde de Commissie, na overleg in het kader van het Raadgevend Comité, een nieuw onderzoek in naar Verordening (EEG) nr. 54/93 met betrekking tot Bongaigaon en startte zij met een onderzoek.

Bij Verordening (EG) nr. 2566/95 trok de Commissie ook het anti-dumpingrecht in dat was ingesteld bij Verordening (EEG) nr. 54/93 op de invoer van het betrokken produkt dat door Bongaigaon werd vervaardigd en uitgevoerd naar de Gemeenschap en gaf zij de douane-autoriteiten ingevolge artikel 14, lid 5, van de basisverordening de opdracht de nodige maatregelen te nemen om deze invoer te registreren.

³ PB nr. L 262 van 1.11.1995, blz. 28

- (4) In dit nieuwe onderzoek wordt hetzelfde produkt behandeld als in Verordening (EEG) nr. 54/93.
- (5) De Commissie bracht Bongaigaon en de vertegenwoordigers van het exporterende land officieel op de hoogte. Bovendien stelde zij de rechtstreeks betrokken partijen in de gelegenheid om hun standpunt schriftelijk bekend te maken en een verzoek in te dienen om te worden gehoord maar in dit verband kreeg zij geen reactie.

De Commissie stuurde Bongaigaon een vragenlijst die tijdig en naar behoren werd ingevuld. De Commissie verzamelde en verifieerde alle informatie die zij in het kader van de procedure noodzakelijk achtte en verifieerde ook één en ander ten kantore van Bongaigaon in India.

- (6) Het onderzoek naar de dumping had betrekking op de periode van 1 juli 1994 tot 30 juni 1995.
- (7) Waar de omstandigheden zich niet hadden gewijzigd werd dezelfde methode toegepast als in het oorspronkelijke onderzoek.

C. RESULTATEN VAN HET ONDERZOEK

1. Hoedanigheid van nieuwe exporteur

- (8) Het onderzoek bevestigde dat Bongaigaon het betrokken produkt niet had uitgevoerd gedurende de periode van onderzoek die als basis had gediend voor de maatregelen die nu aan een nieuw onderzoek worden onderworpen met name de periode van 1 januari 1990 tot 31 augustus 1990. Het bedrijf startte pas met zijn uitvoer van het betrokken produkt naar de Gemeenschap gedurende zijn boekjaar 1993/1994.

Bovendien werd vastgesteld dat Bongaigaon noch direct noch indirect gelieerd was met de bij de vorige procedure betrokken exporteurs.

Bijgevolg wordt bevestigd dat het bedrijf dient te worden beschouwd als een nieuwe exporteur in de zin van artikel 11, lid 4, van de basisverordening en dat voor dit bedrijf een afzonderlijke dumpingmarge dient te worden vastgesteld.

2. Dumping

1) Normale waarde

- (9) Hoewel de totale verkoop van het bedrijf op de binnenlandse markt van het soortgelijk produkt meer dan 5 % vertegenwoordigde van de naar de EG uitgevoerde hoeveelheden, werd vastgesteld dat de op de binnenlandse markt verkochte hoeveelheden van het soort produkt dat overeenstemt met het naar de Gemeenschap uitgevoerde produkt beneden deze drempel lagen en de prijzen niet als representatief konden worden beschouwd voor de betrokken markt.

Aangezien het bedrijf op de binnenlandse markt, in het kader van normaal handelsverkeer, andere varianten van het soortgelijk produkt dan die welke naar de Gemeenschap was uitgevoerd, had geproduceerd en verkocht werd de normale waarde samengesteld overeenkomstig artikel 2, lid 3, en de eerste zin van artikel 2, lid 6, van de basisverordening. Bijgevolg werd de normale waarde berekend op basis van alle produktiekosten die voor Bongaigaon waren ontstaan bij de vervaardiging van de bedoelde produktsoort, vermeerderd met een redelijk bedrag voor verkoopkosten, algemene en administratieve uitgaven en winst; bij deze berekening werden al deze kosten en uitgaven gebaseerd op de verkoop van het bedrijf op de binnenlandse markt in het kader van normaal handelsverkeer van alle varianten van het soortgelijk produkt.

ii) Uitvoerprijs

- (10) De uitvoer van het betrokken produkt vond rechtstreeks plaats aan niet-gelieerde importeurs in de Gemeenschap. De uitvoerprijzen werden derhalve, overeenkomstig artikel 2, lid 8, van de basisverordening vastgesteld op basis van de door deze niet-gelieerde importeurs werkelijk betaalde prijzen.

iii) Vergelijking

- (11) Om tot een redelijke vergelijking te komen tussen de normale waarde en de uitvoerprijs werd rekening gehouden met verschillen die op de vergelijkbaarheid van de prijzen van invloed zijn zoals bepaald in artikel 2, lid 10, van de basisverordening, met name verschillen in invoerrechten, indirecte belastingen, kortingen, vervoer- en verzekeringskosten, commissielonen en kredietkosten. De vergelijking vond plaats in het stadium af fabriek.
- (12) Bongaigaon verzocht om aanpassingen voor de volgende voordelen die het had gehad bij zijn uitvoer maar die niet waren toegekend voor de verkoop op de binnenlandse markt :
- vermindering van de bedrijfsbelasting ten gevolge van uitvoer op basis van de Indian Income Tax Act,
 - voordeel ten gunste van exporteurs,
 - steun voor marktontwikkeling volgens het programma van de Federation of Indian Export Organizations.

Het verzoek werd van de hand gewezen omdat Bongaigaon niet kon aantonen dat deze voordelen die het bedrijf pas toekwamen na de periode van onderzoek en die een vermindering van zijn verkoopkosten en van zijn algemene en administratieve uitgaven tot gevolg hadden, rechtstreekse en meetbare gevolgen hadden voor de prijzen en de vergelijkbaarheid van de prijzen in de zin van artikel 2, lid 10, van de basisverordening.

iv) Dumpingmarge

- (13) De vergelijking bracht dumping aan het licht voor synthetische vezels van polyesters uitgevoerd door Bongaigaon. De dumpingmarge die gelijk is aan het bedrag waarmee de normale waarde de prijs bij uitvoer naar de Gemeenschap overschrijdt, werd vastgesteld op basis van een vergelijking van de samengestelde normale waarde als bepaald in overweging 9, met de gewogen gemiddelde prijs van alle transacties bij uitvoer van het betrokken produkt naar de Gemeenschap gedurende de periode aangegeven in overweging 6. Uitgedrukt als een percentage van de prijs franco grens Gemeenschap bedroeg de dumpingmarge 17,5 %.

3. Schade

- (14) Er werd geen verzoek ingediend om een nieuw onderzoek naar de bevindingen in verband met de schade en derhalve hoeft er niet te worden aan getwijfeld dat het niveau van de schade dat werd vastgesteld in het oorspronkelijke onderzoek niet is gedaald.

D. WIJZIGING VAN DE OPNIEUW ONDERZOCHE TE MAATREGELEN

- (15) Overeenkomstig artikel 9, lid 4, van de basisverordening mag het bedrag van het anti-dumpingrecht de vastgestelde dumpingmarge niet overschrijden en dient het lager te liggen indien een lager recht toereikend is om de schade aan de EG-bedrijfstaking op te heffen.

- (16) In dit geval overschrijdt de vastgestelde dumpingmarge de schadedrempel. Laatstgenoemde werd berekend met toepassing van dezelfde methode als in het oorspronkelijke onderzoek. Deze methode is nauwkeurig beschreven in de overwegingen 50 tot 54 van Verordening (EEG) nr. 1956/92⁴. De vastgestelde schadedrempel beliep 13,0 %. Het in te stellen anti-dumpingrecht dient derhalve overeen te stemmen met de vastgestelde schadedrempel en Verordening (EEG) nr. 54/93 van de Raad dient dienovereenkomstig te worden gewijzigd.

E. HEFFING MET TERUGWERKENDE KRACHT VAN HET ANTI-DUMPINGRECHT

- (17) Aangezien het nieuwe onderzoek heeft geleid tot vaststelling van dumping wat Bongaigaon betreft, dient het anti-dumpingrecht dat van toepassing is op dit bedrijf ook met terugwerkende kracht te worden geheven vanaf de datum van de inleiding van het nieuwe onderzoek en op de invoer die ingevolge artikel 3 van Verordening (EG) nr. 2566/95 werd geregistreerd.

F. BEKENDMAKING EN DUUR VAN DE MAATREGELEN

- (18) Bongaigaon werd op de hoogte gebracht van de gegevens en overwegingen op grond waarvan de Commissie voornemens was de wijziging van Verordening (EEG) nr. 54/93 voor te stellen en werd in de gelegenheid gesteld om commentaar te leveren. De Commissie bracht ook de klagende partijen die in het oorspronkelijke onderzoek waren vermeld officieel op de hoogte.

⁴ PB Nr. L 197 van 16.7.1992, blz. 25

Bongaigaon maakte schriftelijk zijn standpunten bekend. Het verzocht om het winstpercentage niet te berekenen op basis van de verkoop op de binnenlandse markt, in het kader van normaal handelsverkeer, van alle varianten van het soortgelijk produkt. Het bedrijf herhaalde ook zijn verzoek om aanpassingen voor:

- de vermindering van de bedrijfsbelasting die het bij uitvoer, op basis van de Indian Income Tax Act, werd toegestaan
- de voordelen die het als exporteur genoot.

Deze verzoeken dienden om de in de overwegingen 9 en 12 aangegeven redenen van de hand te worden gewezen.

- (19) Dit nieuwe onderzoek heeft geen gevolgen voor de datum waarop Verordening (EEG) nr. 54/93 zal vervallen ingevolge artikel 11, lid 2, van de basisverordening.

HEEFT DE VOLGENDE VERORDENING VASTGESTELD :

Artikel 1

Artikel 1, lid 2, van Verordening (EEG) nr. 54/93 wordt hierbij als volgt gewijzigd :
onder (a) dient aan het eind van de tekst het volgende te worden toegevoegd :

"Bongaigaon Refinery & Petrochemicals Ltd.
13,0 % (Taric aanvullende code : 8873);"

10

Artikel 2

Het anti-dumpingrecht wordt ingesteld met terugwerkende kracht vanaf de datum van inleiding van het nieuwe onderzoek op de invoer die, ingevolge artikel 3 van Verordening (EG) nrt. 2566/95, werd geregistreerd.

Artikel 3

Deze verordening treedt in werking op de dag volgend op die van haar bekendmaking in het Publikatieblad van de Europese Gemeenschappen.

Deze verordening is verbindend in al haar onderdelen en rechtstreeks toepasselijk in elke Lid-Staat.

Gedaan te Brussel,

Voor de Raad

11

ISSN 0254-1513

COM(96) 334 def.

DOCUMENTEN

NL

02 11

Catalogusnummer : CB-CO-96-335-NL-C

ISBN 92-78-06065-8

Bureau voor officiële publikaties der Europese Gemeenschappen

L-2985 Luxemburg

12